



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
20 March 2001
Russian
Original: English

Пятьдесят шестая сессия

Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов*

Часть IV

Международное сотрудничество в целях развития

Раздел 14

Предупреждение преступности и уголовное правосудие

(Программа 12 среднесрочного плана на период 2002–2005 годов)

Содержание

	<i>Стр.</i>
Общий обзор	2
А. Директивные органы	5
В. Программа работы	7
Приложение	
Ориентировочные потребности в ресурсах	14

* Настоящий документ содержит раздел 14 предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов. Утвержденный бюджет по программам будет впоследствии опубликован в окончательном виде в качестве *Официальных отчетов Генеральной Ассамблеи, пятьдесят шестая сессия, Дополнение No. 6 (A/56/6/Rev.1)*.

Раздел 14

Предупреждение преступности и уголовное правосудие

(Программа 12 среднесрочного плана на период 2002–2005 годов)

Общий обзор

- 14.1 За осуществление изложенной ниже программы работы отвечает Центр по международному предупреждению преступности Управления Организации Объединенных Наций по контролю над наркотиками и предупреждению преступности. Деятельностью Центра руководит Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию, которая является функциональным органом Экономического и Социального Совета и главным директивным органом Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия. В соответствии с резолюцией 55/25 Генеральной Ассамблеи от 15 ноября 2000 года Центр будет также получать руководящие указания относительно мероприятий, связанных с осуществлением Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и протоколов к нему, от Конференции участников Конвенции, когда она вступит в силу. Официальные функции по руководству этой программой возложены на Директора-исполнителя Управления Организации Объединенных Наций по контролю над наркотиками и предупреждению преступности.
- 14.2 Мероприятия, за которые отвечает Центр, осуществляются в рамках программы 12 «Предупреждение преступности и уголовное правосудие» среднесрочного плана на период 2002-2005 годов (A/55/6/Rev.1). В своей резолюции 55/234 от 23 декабря 2000 года о планировании по программам Генеральная Ассамблея выделила эту программу в качестве одной из приоритетных областей деятельности.
- 14.3 Общая цель данной программы заключается в повышении эффективности международного сотрудничества и оказываемой правительствам помощи в решении проблем преступности, в частности проблем, связанных с транснациональной организованной преступностью, торговлей людьми, экономической и финансовой преступностью, включая «отмывание денег» и коррупцию, незаконным изготовлением и оборотом огнестрельного оружия и терроризмом во всех его формах и проявлениях, а также в содействии укреплению справедливых и эффективных систем уголовного правосудия.
- 14.4 В течение двухгодичного периода Центр будет осуществлять деятельность по поощрению и поддержке процесса вступления в силу Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и трех протоколов к ней (Протокола о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее; Протокола против незаконного ввоза мигрантов по суше, морю и воздуху; и проекта протокола против незаконного изготовления и оборота огнестрельного оружия, его составных частей и компонентов, а также боеприпасов к нему). Центр будет оказывать государствам-членам помощь в проведении подготовительной работы, связанной с осуществлением Конвенции и протоколов к ней после их вступления в силу. Он примет необходимые меры для выполнения функций секретариата Конференции участников Конвенции, включая ее основное обслуживание, а впоследствии будет оказывать содействие процессу ее ратификации и осуществления. Если Генеральная Ассамблея примет соответствующее решение, то Центр будет поддерживать процесс разработки международно-правового документа, касающегося изготовления и оборота взрывчатых веществ, и конвенции Организации Объединенных Наций о борьбе с коррупцией.

- 14.5 Центр будет заниматься основной деятельностью в дополнение к своим функциям, связанным с разработкой и осуществлением конвенций и протоколов. С этой целью он будет содействовать сбору данных, анализу информации и обмену ею, разработке политики и программ, созданию институционального потенциала и оказанию странам по их просьбе консультационных услуг. Эти усилия будут предприниматься на комплексной основе при поддержке трех глобальных программ борьбы с транснациональной организованной преступностью, торговлей людьми и коррупцией и в тесной координации с глобальной программой по борьбе с «отмыванием денег» Управления по контролю над наркотиками и предупреждению преступности. При помощи осуществляемых по линии глобальных программ страновых, региональных и глобальных оперативных мероприятий и проектов будет обеспечиваться более эффективное осуществление на практике Программы в области предупреждения преступности и уголовного правосудия. Будут приниматься меры с целью добиться тесной координации усилий с другими соответствующими участниками деятельности в рамках системы Организации Объединенных Наций и вне ее. Центр будет разрабатывать руководящие принципы в отношении подготовки и оценки проектов в интересах осуществления оперативной деятельности и проектов технического сотрудничества и обеспечивать поддержку и координацию финансируемых в рамках раздела 21 «Регулярная программа технического сотрудничества» консультационных услуг, оказываемых межрегиональными консультантами.
- 14.6 Центр будет оказывать государствам-членам помощь в осуществлении Венской декларации о преступности и правосудии: ответы на вызовы XXI века, принятой на десятом Конгрессе Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями и одобренной Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 55/59 от 4 декабря 2000 года. В частности, он будет поддерживать усилия по достижению конкретных целей, определенных в Декларации.
- 14.7 Центр будет заниматься связанными с преступностью аспектами международного терроризма и будет вносить вклад в усилия по его предупреждению посредством поощрения исследовательской деятельности и анализа данных, опубликования периодических мировых обзоров по проблеме терроризма, подготовки технических руководств и оказания странам, по их просьбе, технической помощи.
- 14.8 Центр будет следить за тенденциями в области преступности и новыми возникающими проблемами в области уголовного правосудия и информировать о них общественность, используя традиционные средства и новые информационные технологии, и будет оказывать содействие компетентным межправительственным органам в разработке надлежащих мер реагирования на них. Он будет обеспечивать основное обслуживание Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию и, в рамках своей сферы полномочий, Экономического и Социального Совета и Генеральной Ассамблеи. Во всех соответствующих сферах деятельности он будет уделять особое внимание вопросам эффективной актуализации гендерной проблематики и применения информационной технологии.
- 14.9 Потребности в ресурсах по данному разделу на двухгодичный период 2002–2003 годов составляют 5 314 600 долл. США, что отражает увеличение объема ресурсов на 493 300 долл. США (или 10,2 процента по расценкам 2000–2001 годов). Увеличение объема ресурсов, являющееся чистым результатом дополнительных потребностей на сумму 826 200 долл. США и сокращения на 332 900 долл. США непериодических расходов на проведение десятого Конгресса по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями, относится к осуществлению мандатов, связанных с содействием ратификации, и осуществлению Конвенции против транснациональной организованной

преступности. Увеличение объема ресурсов обусловлено внесением ряда изменений в мероприятия и объем соответствующих ресурсов, предложенных для данного раздела, включая создание семи новых должностей (1 — С-5, 1 — С-4, 1 — С-2 и 4 должностей категории общего обслуживания (прочие разряды), и увеличения суммы не связанных с должностями расходов на консультантов и экспертов, поездки персонала и услуги по контрактам, общих оперативных расходов и расходов на мебель и оборудование.

- 14.10 Согласно смете, в течение двухгодичного периода за счет внебюджетных средств на сумму примерно 5 882 300 долл. США, выделяемых из Фонда Организации Объединенных Наций для предупреждения преступности и уголовного правосудия, будут покрываться расходы на основную деятельность и мероприятия в области технического сотрудничества в дополнение к тем, которые будут проводиться двумя межрегиональными консультантами в рамках раздела 21 «Регулярная программа технического сотрудничества». Финансируемая за счет средств Фонда деятельность дополняет деятельность, которая финансируется из регулярного бюджета.
- 14.11 Информация о сметном процентном распределении ресурсов по данному разделу приводится в таблице 14.1.

Таблица 14.1

Процентное распределение ресурсов по компонентам

<i>Компонент</i>	<i>Регулярный бюджет</i>	<i>Внебюджетные ресурсы</i>
А. Директивные органы	2,6	–
В. Программа работы	97,4	100,0
Всего	100,0	100,0

Таблица 14.2

Потребности с разбивкой по компонентам

(В тыс. долл. США)

1) *Регулярный бюджет*

<i>Компонент</i>	<i>Расходы за 1998–1999 гг.</i>	<i>Ассигнования на 2000–2001 гг.</i>	<i>Рост объема ресурсов</i>		<i>Итого до пересчета</i>	<i>Сумма пересчета</i>	<i>Смета на 2002–2003 гг.</i>
			<i>Сумма</i>	<i>В процентах</i>			
Директивные органы	261,7	472,6	(332,9)	(70,4)	139,7	7,7	147,4
Программа работы	4 536,3	4 348,7	826,2	18,9	5 174,9	108,8	5 283,7
Итого	4 798,0	4 821,3	493,3	10,2	5 314,6	116,5	5 431,1

2) *Внебюджетные ресурсы*

	<i>Расходы за 1998–1999 гг.</i>	<i>Смета на 2000–2001 гг.</i>	<i>Смета на 2002–2003 гг.</i>
Итого	2 526,8	5 397,6	5 882,3
Всего 1 и 2	7 324,8	10 218,9	11 313,4

Таблица 14.3

Потребности в должностях

Категория	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	2000– 2001 гг.	2002– 2003 гг.	2000– 2001 гг.	2002– 2003 гг.	2000– 2001 гг.	2002– 2003 гг.	2000– 2001 гг.	2002– 2003 гг.
Категория специалистов и выше								
Д-1/2	2	2	–	–	–	–	2	2
С-1/5	17	20	–	–	15	12	32	32
Итого	19	22	–	–	15	12	34	34
Категория общего обслуживания								
	5	9	–	–	2	1	7	10
Всего	24	31	–	–	17	13	41	44

А. Директивные органы

Потребности в ресурсах: 139 700 долл. США

Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию

- 14.12 Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию является функциональным органом Экономического и Социального Совета. Он представляет собой главный директивный орган Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, и в ее состав входят 40 государств-членов. В соответствии с приложением к резолюции 46/152 Генеральной Ассамблеи от 18 декабря 1991 года на Комиссию были возложены функции органа по подготовке к конгрессам Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями. Ожидается, что в течение двухгодичного периода Комиссия вынесет Генеральной Ассамблее рекомендацию относительно проведения очередных конгрессов в будущем и начнет предпринимать соответствующие усилия.
- 14.13 Ежегодные сессии Комиссии продолжительностью восемь рабочих дней каждая проводятся в Вене. На каждой из своих сессий Комиссия создает сессионные рабочие группы для детального рассмотрения конкретных пунктов повестки дня. Кроме того, своей резолюцией 5/3, озаглавленной «Осуществление Комиссией по предупреждению преступности и уголовному правосудию стратегического управления Программой Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия», Комиссия просила свое бюро проводить между сессиями совещания, а при подготовке к последующим сессиям — межсессионные информационные совещания для постоянных представительств государств-членов и представлять доклады о его межсессионной работе. Кроме того, она постановила, что ее бюро следует стремиться проводить межсессионные совещания с бюро Комиссии по наркотическим средствам в целях совершенствования координации работы этих двух комиссий.

- 14.14 В Венской декларации о преступности и правосудии: ответы на вызовы XXI века Комиссии предложено разработать конкретные меры по выполнению обязательств, которые государства-члены приняли на себя согласно этой Декларации, и принятию последующих мер в связи с ними.

Конференция Участников Конвенции против транснациональной организованной преступности

- 14.15 Конвенция Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и два протокола к ней были приняты Генеральной Ассамблеей в резолюции 55/25, приложения I–III. Специальный комитет по разработке конвенции против транснациональной организованной преступности еще не завершил свою работу над проектом протокола против незаконного изготовления и оборота огнестрельного оружия, его составных частей и компонентов, а также боеприпасов к нему. Конвенция вступит в силу на девятый день после даты сдачи на хранение сороковой ратификационной грамоты или документа о принятии, утверждении или присоединении. Статьей 32 Конвенции была учреждена Конференция участников Конвенции в целях расширения возможностей государств-участников по борьбе с транснациональной организованной преступностью, а также содействия осуществлению Конвенции и проведения обзора хода ее осуществления. В той же резолюции Ассамблея также просила Генерального секретаря поручить Центру осуществлять функции секретариата Конференции участников Конвенции, которую Генерального секретаря просят созвать не позднее, чем через один год после вступления Конвенции в силу. Нельзя предугадать, будет ли Конференция участников проведена в ходе двухгодичного периода 2002–2003 годов. Вместе с тем, если Конвенция и протоколы к ней в течение указанного двухгодичного периода вступят в силу, будет необходимо обеспечить надлежащее конференционное и основное обслуживание Конференции участников.

Специальный комитет по разработке конвенции против транснациональной организованной преступности

- 14.16 В соответствии с пунктом 10 резолюции 55/25 Генеральной Ассамблеи Специальный комитет по разработке конвенции против транснациональной организованной преступности завершит выполнение своих задач посредством проведения совещания заблаговременно до созыва первой сессии Конференции участников Конвенции, с тем чтобы подготовить проекты текстов правил процедуры Конференции участников и других правил и механизмов, указанных в статье 32 Конвенции.

Таблица 14.4

Потребности в ресурсах

Категория	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2000–2001 гг.	2002–2003 гг. (до пересчета)	2000–2001 гг.	2002–2003 гг.
Регулярный бюджет				
Должности				
Расходы, не связанные с должностями	472,6	139,7	0	0
Итого	472,6	139,7	0	0
Внебюджетные ресурсы	–	–	–	–

- 14.17 За счет средств на сумму 139 700 долл. США будут покрываться расходы на поездки одного представителя от каждого государства — члена Комиссии для участия в ее ежегодной сессии. Общее сокращение расходов на 332 900 долл. США обусловлено исключением из сметы выделенных в двухгодичном периоде 2000–2001 годов единовременных ассигнований, связанных с подготовкой и проведением десятого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями в апреле 2000 года.

В. Программа работы

Потребности в ресурсах: 5 174 900 долл. США

Таблица 14.5

Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения и показатели достижения результатов

Цель: Повышение эффективности международного сотрудничества и помощи правительствам в решении проблем преступности, в частности проблем, связанных с транснациональной организованной преступностью, торговлей людьми, экономической и финансовой преступностью, включая «отмывание» денег, коррупцией, незаконным изготовлением и оборотом огнестрельного оружия и терроризмом во всех его формах и проявлениях, а также содействие укреплению справедливых и эффективных систем уголовного правосудия.

Ожидаемые достижения	Показатели достижения результатов
а) Ратификация и вступление в силу Конвенции против транснациональной организованной преступности и трех протоколов к ней, а также начало работы по их осуществлению.	а) Число стран, подписавших и ратифицировавших Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и три протокола к ней.
б) Обогащение знаний и специального опыта, связанных с борьбой с транснациональной организованной преступностью, торговлей людьми и	б) Знакомство с передовым опытом и распространение информации, проведение исследований и разработка новых методов и средств реагирования на проблемы

<i>Ожидаемые достижения</i>	<i>Показатели достижения результатов</i>
коррупцией.	транснациональной организованной преступности, торговли людьми и коррупции.
с) Расширение возможностей государств-членов реагировать на проблемы транснациональной организованной преступности, торговли людьми, коррупции и терроризма во всех его формах и проявлениях на национальном, региональном и международном уровнях, особенно в таких областях, как разработка политики и программ, создание институционального потенциала и подготовка сотрудников органов уголовного правосудия и правоохранительных органов.	с) i) Вклад предоставленных Центром специалистов в расширение возможностей государств-членов реагировать на проблемы транснациональной организованной преступности, торговли людьми, коррупции и терроризма во всех его формах и проявлениях; ii) число подготовленных сотрудников органов уголовного правосудия и правоохранительных органов; iii) увеличение количества проведенных государствами-членами мероприятий в целях реагирования на проблемы транснациональной организованной преступности, торговли людьми, коррупции и терроризма во всех его формах и проявлениях на национальном, региональном и международном уровнях.
d) Более эффективный учет гендерных аспектов во всех предусмотренных в программе соответствующих сферах деятельности.	d) Более тщательный учет гендерных аспектов во всех соответствующих сферах деятельности, особенно в таких областях, как анализ, разработка политики, подготовка кадров, проведение мероприятий по проектам и прием женщин на работу в органы уголовного правосудия и правоохранительные органы.

Внешние факторы

14.18 На возможности для реализации целей и ожидаемых достижений в рамках данной программы могут повлиять следующие внешние факторы:

- a) готовность правительств оперативно ратифицировать Конвенцию и протоколы к ней; и степень сложности возникающих на национальном уровне проблем для ратификации, включая внесение необходимых изменений в законодательство;
- b) своевременное предоставление государствами-членами данных и статистической информации; содействие со стороны государств-членов, экспертов и учреждений; наличие специального опыта; и наличие данных, включая данные из закрытых государственных источников информации, и доступ к ним;
- c) просьбы государств-членов об оказании помощи; и наличие внебюджетных ресурсов.

Мероприятия

14.19 В течение двухгодичного периода 2002–2003 годов будут осуществляться следующие мероприятия:

- a) обслуживание межправительственных и экспертных органов:
 - i) Генеральная Ассамблея:
 - a. основное обслуживание заседаний Третьего комитета (16);
 - b. документация для заседающих органов. Ежегодные доклады о деятельности Африканского института по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями; ежегодные доклады о Программе в области предупреждения преступности и уголовного правосудия;
 - ii) Специальный комитет по разработке Конвенции против транснациональной организованной преступности:
 - a. основное обслуживание заседаний. Одна сессия продолжительностью в две недели для подготовки правил процедуры и других правил и механизмов для Конференции Участников, упомянутой в статье 32 Конвенции против транснациональной организованной преступности (20 заседаний);
 - b. документация для заседающих органов. Проекты текстов правил процедуры и других правил и механизмов в соответствии со статьей 32 Конвенции против транснациональной организованной преступности; официальные отчеты о ходе обсуждения Конвенции против транснациональной организованной преступности и протоколов к ней (*подготовительные материалы*);
 - iii) Экономический и Социальный Совет:
 - a. основное обслуживание заседаний (24);
 - b. документация для заседающих органов. Ежегодные доклады о работе Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию;
 - iv) Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию:
 - a. основное обслуживание заседаний Комиссии (32); 10 межсессионных совещаний Бюро и консультации с постоянными представительствами (42 заседания); неофициальные консультации государств-членов по проблеме использования информационных технологий в преступных целях (10 заседаний);
 - b. документация для заседающих органов. Один доклад группы экспертов, которой поручено подготовить исследование по вопросу о незаконном изготовлении и обороте взрывчатых веществ, осуществляемых преступными элементами, и их использовании в преступных целях; один доклад по каждой из таких тем, как преступность, связанная с использованием компьютеров; реформа системы правосудия по делам несовершеннолетних; реформа пенитенциарной системы; механизмы реституционного правосудия и посредничества; деятельность учреждений, входящих в сеть Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия; последующие меры по осуществлению Венской декларации о преступности и правосудии: ответы на вызовы XXI века;

осуществление Декларации Организации Объединенных Наций о борьбе с коррупцией и взяточничеством в международных коммерческих операциях и Международного кодекса поведения государственных должностных лиц; и осуществление Декларации Организации Объединенных Наций о преступности и общественной безопасности; ежегодные доклады о работе Центра по международному предупреждению преступности; ежегодные доклады о стандартах и нормах в области предупреждения преступности и уголовного правосудия; один доклад для обсуждения на неофициальных консультациях государств-членов по вопросу об использовании информационных технологий в преступных целях; и два доклада об использовании информационных технологий в преступных целях;

- v) специальные группы экспертов (РБ/ВР): четыре региональных совещания групп экспертов по представляющим общий региональный интерес техническим вопросам, связанным с ратификацией и/или осуществлением Конвенции против транснациональной организованной преступности и протоколов к ней; одно совещание групп экспертов по каждой из таких тем, как использование информационной технологии в преступных целях; передовой опыт борьбы с торговлей людьми, с уделением внимания гендерным аспектам; передовой опыт борьбы с коррупцией, с уделением внимания гендерным аспектам; критерии контроля для оценки осуществления Протокола о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее и Протокола против незаконного ввоза мигрантов по суше, морю и воздуху; ситуации, связанные с захватом заложников, и операции по их освобождению; выявление первых признаков активизации деятельности террористов; и правовые подходы к борьбе с терроризмом;
- b) прочая основная деятельность (РБ/ВР):
 - i) периодическая публикация (РБ): «Форум по проблемам преступности и общества» (4 номера);
 - ii) неперiodические публикации (РБ/ВР): шестой «Обзор тенденций в области преступности и функционирования систем уголовного правосудия Организации Объединенных Наций»; предварительные результаты седьмого обзора тенденций в области преступности и функционирования систем уголовного правосудия Организации Объединенных Наций; одна брошюра по каждой из таких тем, как борьба с коррупцией; борьба с торговлей людьми; борьба с транснациональной организованной преступностью; предупреждение преступности и уголовное правосудие; предупреждение терроризма; Конвенция против транснациональной организованной преступности и три протокола к ней; и руководство по осуществлению Конвенции против транснациональной организованной преступности и протоколов к ней; официальные отчеты о разработке Конвенции против транснациональной организованной преступности и протоколов к ней (*подготовительные документы*); три технических руководства по отдельным положениям Конвенции против транснациональной организованной преступности и протоколов к ней; одно техническое пособие по каждой из таких тем, как заложники и спасательные операции; правовые подходы к борьбе с терроризмом; и первые признаки активизации террористической деятельности; одна техническая публикация по каждой из таких тем, как борьба с торговлей людьми: результаты экспресс-оценки в отдельных странах; и борьба с торговлей людьми: уроки и передовой опыт; серия исследований Управления по контролю над наркотиками и предупреждению преступности: одна публикация по

каждой из таких тем, как коррупция, включая гендерные аспекты; транснациональная организованная преступность, включая гендерные аспекты; и торговля людьми, включая гендерные аспекты; один мировой обзор Организации Объединенных Наций по проблеме терроризма; и один комплекс механизмов по борьбе с коррупцией;

- iii) технические материалы: одна база данных по каждой из таких тем, как глобальные тенденции в области коррупции и передовой опыт борьбы с ней; информация о торговле людьми и передовой опыт борьбы с торговлей людьми; информация о транснациональной организованной преступности и передовой опыт борьбы с такой преступностью; и уголовные аспекты проблемы терроризма; веб-сайт Центра по международному предупреждению преступности, на котором размещена Информационная сеть Организации Объединенных Наций по вопросам уголовного правосудия и который предоставляет электронный доступ к документам межправительственных органов; итоговые документы шестого и седьмого обзоров тенденций в области преступности и функционирования систем уголовного правосудия Организации Объединенных Наций; и другие технические и информационные публикации Программы в области предупреждения преступности и уголовного правосудия;
- с) международное сотрудничество и межучрежденческая координация и взаимодействие. Предоставление тематических материалов по вопросам преступности и правосудия, с тем чтобы способствовать учету этих аспектов в соответствующих мероприятиях других заинтересованных сторон; координация усилий и участие в соответствующих мероприятиях Управления по правовым вопросам, Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками, Департамента по экономическим и социальным вопросам, Департамента по вопросам разоружения, УВКПЧ, ПРООН, межрегиональных и региональных учреждений и учреждений-партнеров по вопросам предупреждения преступности и уголовного правосудия, Совета Европы, Европейской экономической комиссии, ОЭСР, Интерпола, Европола, соответствующих межправительственных и неправительственных организаций, в частности через Международный научно-профессиональный консультативный совет, специализированных учреждений Организации Объединенных Наций и Всемирного банка; сотрудничество и обмен информацией с органами по борьбе с терроризмом; и осуществление совместных мероприятий с региональными комиссиями и региональными межправительственными организациями;
- d) техническое сотрудничество:
 - i) консультативные услуги: предоставление консультативных услуг странам, по их просьбе, по таким вопросам, как ратификация и осуществление Конвенции против транснациональной организованной преступности и трех протоколов к ней; уголовные аспекты проблемы терроризма; и борьба с торговлей людьми и коррупцией;
 - ii) учебные курсы, семинары и практикумы (ВР): глобальный форум для разработки глобальной стратегии борьбы с торговлей людьми; учебные курсы по применению технических руководств, по ведению переговоров об освобождении заложников, установлению контактов с полицией и средствами массовой информации и оценке опасности бомбового терроризма;
 - iii) проекты на местах (ВР): осуществление проектов на национальном, региональном и/или международном уровнях
 - а. для содействия ратификации и осуществлению Конвенции против транснациональной организованной преступности и трех протоколов к ней (5

проектов); борьбе с транснациональной организованной преступностью (6 проектов); борьбе с торговлей людьми (восемь проектов); и борьбе с коррупцией (8 проектов);

- b. для содействия созданию справедливых и эффективно действующих систем уголовного правосудия в других областях, таких, как правосудие по делам несовершеннолетних, а также расширению работы по предупреждению преступности (4 проекта);
- c. для отслеживания и анализа тенденций в области преступности и новых проблем уголовного правосудия, возникающих на национальном уровне, что необходимо для разработки стратегических рекомендаций (2 проекта).

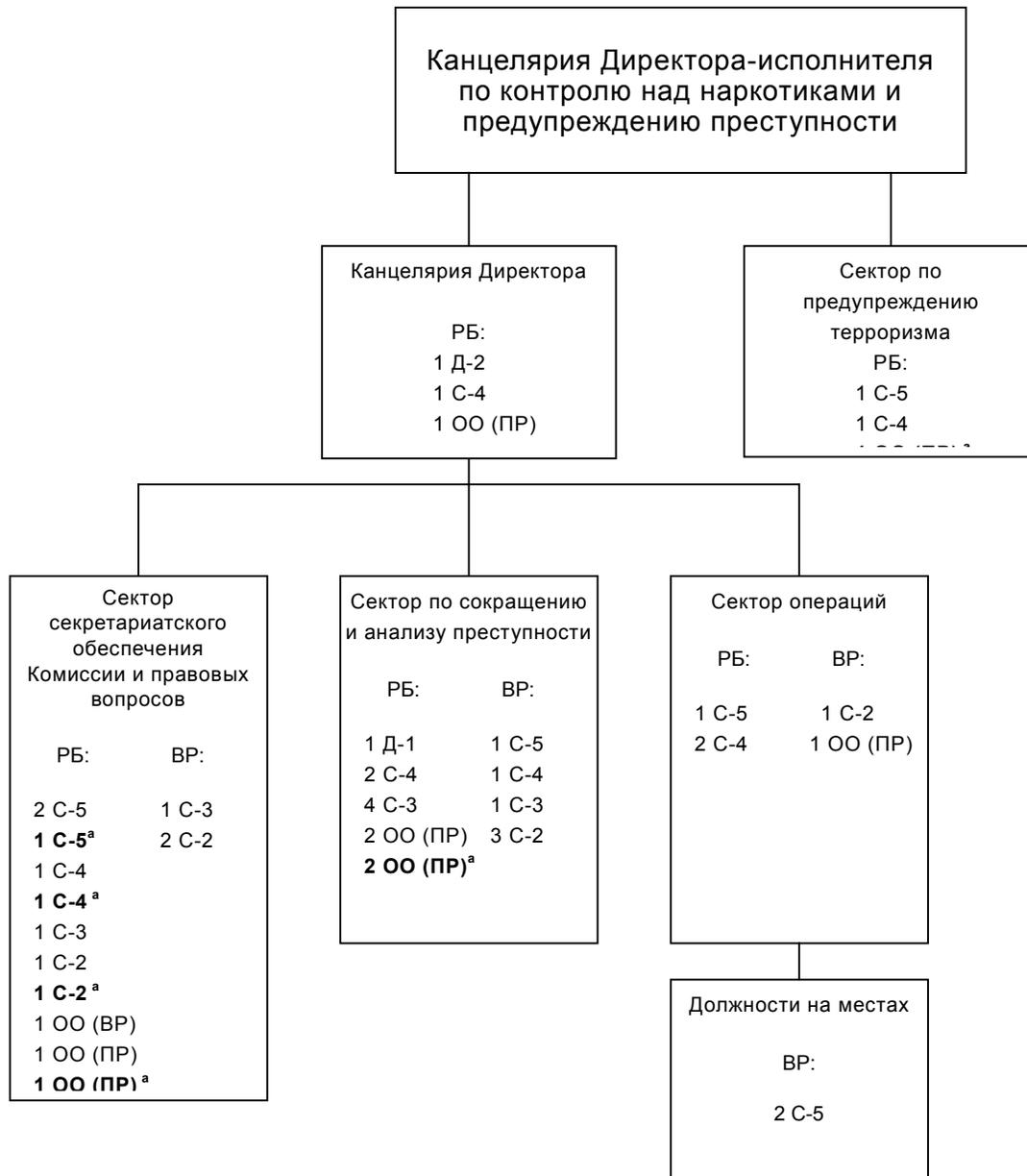
Таблица 14.6

Потребности с разбивкой по источникам средств

Программа	Ресурсы (в тыс. долл. США)		Должности	
	2000–2001 гг.	2002–2003 гг. (до пересчета)	2000–2001 гг.	2002–2003 гг.
Регулярный бюджет				
Должности	3 770,8	4 359,3	24	31
Расходы, не связанные с должностями	577,9	815,6	–	–
Итого	4 348,7	5 174,9	24	31
Внебюджетные ресурсы	5 397,6	5 882,3	17	13

14.20 Ассигнования в размере 5 174 900 долл. США предназначены для сохранения 24 должностей с добавлением семи новых должностей и включают дополнительные ресурсы на покрытие расходов, не связанных с должностями. Они будут использоваться для подготовки к проведению Конференции Участников Конвенции против транснациональной организованной преступности и трех протоколов к ней, а также для поддержки мероприятий, имеющих отношение к уголовным аспектам проблемы терроризма и коррупции и к вопросам информационных технологий в целом и веб-странице в частности. Эти дополнительные ресурсы, связанные с Конвенцией, выделяются в ответ на просьбы Генеральной Ассамблеи, содержащиеся в пунктах 11 и 12 ее резолюции 55/25.

**Борьба с преступностью и уголовное правосудие
Организационная структура и распределенные должности на
двухгодичный период 2002–2003 годов**



^а Новые должности.

Приложение

Ориентировочные потребности в ресурсах Программа Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия

Таблица А.14.1

Потребности с разбивкой по компонентам и источникам средств (В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Компонент	Расходы за 1998–1999 гг.	Ассигно- вания на 2000–2001 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 2002–2003 гг.
			Сумма	В процентах			
Директивные органы	261,7	472,6	(332,9)	(70,4)	139,7	7,7	147,4
Программа работы	4 536,3	4 348,7	826,2	18,9	5 174,9	108,8	5 283,7
Итого	4 798,0	4 821,3	493,3	10,2	5 314,6	116,5	5 431,1

2) Внебюджетные ресурсы

	Расходы за 1998–1999 гг.	Смета на 2000–2001 гг.	Источник средств	Смета на 2002–2003 гг.
a) Услуги по содействию:				
i) деятельности организаций системы Организации Объединенных Наций	–	–		–
ii) внебюджетной деятельности	–	–		–
b) Основная деятельность				
Фонд Организации Объединенных Наций для предупреждения преступности и уголовного правосудия	1 139,1	3 178,8		3 168,2
c) Оперативные проекты				
Фонд Организации Объединенных Наций для предупреждения преступности и уголовного правосудия	1 387,7	2 218,8		2 741,1
Итого	2 526,8	5 397,6		5 882,3
Всего 1 и 2	7 324,8	10 218,9		11 313,4

Таблица А.14.2

Потребности с разбивкой по статьям расходов
(В тыс. долл. США)

1) *Регулярный бюджет*

Статья расходов	Расходы за 1998–1999 гг.	Ассигно- вания на 2000–2001 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 2002–2003 гг.
			Сумма	В процентах			
Должности	3 892,6	3 770,8	588,5	15,6	4 359,3	103,6	4 462,9
Прочие расходы по персоналу	356,7	283,4	(176,4)	(62,2)	107,0	(0,4)	106,0
Консультанты и эксперты	145,5	220,5	54,5	24,7	275,0	(1,1)	273,9
Поездки представителей	155,8	307,9	(168,2)	(54,6)	139,7	7,7	147,4
Поездки персонала	101,2	76,8	64,1	83,4	140,9	7,7	148,6
Услуги по контрактам	47,7	64,3	93,1	144,7	157,4	(0,5)	156,9
Общие оперативные расходы	16,5	37,4	23,8	63,6	61,2	(0,2)	61,0
Представительские расходы	0,9	6,6	(6,6)	(100,0)	–	–	–
Мебель и оборудование	81,1	53,6	20,5	38,2	74,1	(0,3)	73,8
Итого	4 798,0	4 821,3	493,3	10,2	5 314,6	116,5	5 431,1

2) *Внебюджетные ресурсы*

Статья расходов	Расходы за 1998–1999 гг.	Смета на 2000–2001 гг.	Смета на 2002–2003 гг.
Должности	528,3	1 618,8	1 388,3
Прочие расходы по персоналу	344,6	459,0	459,0
Консультанты и эксперты	109,9	1 052,1	800,0
Поездки	107,7	287,1	370,0
Услуги по контрактам	–	230,7	410,0
Общие оперативные расходы	50,8	147,5	170,0
Принадлежности и материалы	50,7	6,0	15,0
Мебель и оборудование	–	144,0	170,0
Субсидии и взносы	1 334,8	1 452,4	2 100,0
Итого	2 526,8	5 397,6	5 882,3
Всего 1 и 2	7 324,8	10 218,9	11 313,4

Таблица А.14.3

Потребности в должностях

Категория	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	2000–2001 гг.	2002–2003 гг.	2000–2001 гг.	2002–2003 гг.	2000–2001 гг.	2002–2003 гг.	2000–2001 гг.	2002–2003 гг.
Категория специалистов и выше								
Д-2	1	1	–	–	–	–	1	1
Д-1	1	1	–	–	–	–	1	1
С-5	4	5	–	–	3	3	7	8
С-4/3	12	13	–	–	5	3	17	16
С-2/1	1	2	–	–	7	6	8	8
Итого	19	22	–	–	15	12	34	34
Категория общего обслуживания								
Высший разряд	1	1	–	–	–	–	1	1
Прочие разряды	4	8	–	–	2	1	6	9
Итого	5	9	–	–	2	1	7	10
Всего	24	31	–	–	17	13	41	44

Директивные органы

Таблица А.14.4

Потребности директивных органов
(В тыс. долл. США)

Регулярный бюджет

Компонент	Расходы за 1998–1999 гг.	Ассигнования на 2000–2001 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 2002–2003 гг.
			Сумма	В процентах			
Директивные органы							
1. Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию	129,5	139,7	–	–	139,7	7,7	147,4
2. Десятый Конгресс Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями	132,2	332,9	(332,9)	(100,0)	–	–	–

Компонент	Расходы за 1998–1999 гг.	Ассигно- вания на 2000–2001 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 2002–2003 гг.
			Сумма	В процентах			
Итого	261,7	472,6	(332,9)	(70,4)	139,7	7,7	147,4

Таблица А.14.5

Потребности с разбивкой по статьям расходов*(В тыс. долл. США)**Регулярный бюджет*

Статья расходов	Расходы за 1998–1999 гг.	Ассигно- вания на 2000–2001 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 2002–2003 гг.
			Сумма	В процентах			
Прочие расходы по персоналу	49,5	83,1	(83,1)	(100,0)	–	–	–
Консультанты и эксперты	30,5	75,0	(75,0)	(100,0)	–	–	–
Поездки представителей	155,8	307,9	(168,2)	(54,6)	139,7	7,7	147,7
Поездки персонала	25,0	–	–	–	–	–	–
Представительские расходы	0,9	6,6	(6,6)	(100,0)	–	–	–
Итого	261,7	472,6	(332,9)	(70,4)	139,7	7,7	147,4

А.14.1 Потребности в ресурсах по компоненту «Директивные органы» в размере 139 700 долл. США отражают общее сокращение объема средств на 332 900 долл. США в результате исключения из сметы выделенных в двухгодичном периоде 2000–2001 годов ассигнований на подготовку и проведение десятого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями в апреле 2000 года. Эта сумма предусматривает оплату путевых расходов одного представителя от каждого государства — члена Комиссии в связи с участием в ежегодных сессиях Комиссии.

Программа работы

Таблица А.14.6

Потребности с разбивкой по статьям расходов и источникам средств*(В тыс. долл. США)*1) *Регулярный бюджет*

Статья расходов	Расходы за 1998–1999 гг.	Ассигно- вания на 2000–2001 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 2002–2003 гг.
			Сумма	В процентах			
Должности	3 892,6	3 770,8	588,5	15,6	4 359,3	103,6	4 462,9
Прочие расходы по персоналу	307,2	200,3	(93,3)	(46,5)	107,0	(0,4)	106,6
Консультанты и эксперты	115,0	145,5	129,5	89,0	275,0	(1,1)	273,9
Поездки персонала	76,2	76,8	64,1	83,4	140,9	7,7	148,6

Статья расходов	Расходы за 1998–1999 гг.	Ассигно- вания на 2000–2001 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 2002–2003 гг.
			Сумма	В процентах			
Услуги по контрактам	47,7	64,3	93,1	144,7	157,4	(0,5)	156,9
Общие оперативные расходы	16,5	37,4	23,8	63,6	61,2	(0,2)	61,0
Мебель и оборудование	81,1	53,6	20,5	38,2	74,1	(0,3)	73,8
Итого	4 536,3	4 348,7	826,2	18,9	5 174,9	108,8	5 283,7

2) Внебюджетные ресурсы

	Расходы за 1998–1999 гг.	Смета на 2000–2001 гг.	Источник средств	Смета на 2002–2003 гг.
a) Услуги по содействию:				
i) деятельности организаций системы Организации Объединенных Наций	–	–		–
ii) внебюджетной деятельности	–	–		–
b) Основная деятельность				
Фонд Организации Объединенных Наций для предупреждения преступности и уголовного правосудия	1 139,1	3 178,8		3 168,2
c) Оперативные проекты				
Фонд Организации Объединенных Наций для предупреждения преступности и уголовного правосудия	1 387,7	2 218,8		2 714,1
Итого	2 526,8	5 397,6		5 882,3
Всего 1 и 2	7 063,1	9 746,3		11 166,0

Таблица А.14.7

Потребности в должностях

Категория	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	2000– 2002– 2003 гг.	2002– 2003 гг.	2000– 2001 гг.	2002– 2003 гг.	2000– 2001 гг.	2002– 2003 гг.	2000– 2001 гг.	2002– 2003 гг.
Категория специалистов и выше								
Д-2	1	1	–	–	–	–	1	1
Д-1	1	1	–	–	–	–	1	1
С-5	4	5	–	–	3	3	7	8
С-4/3	12	13	–	–	5	3	17	16
С-2/1	1	2	–	–	7	6	8	8
Итого	19	22	–	–	15	12	34	34

Категория	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	2000–2003 гг.	2002–2003 гг.	2000–2001 гг.	2002–2003 гг.	2000–2001 гг.	2002–2003 гг.	2000–2001 гг.	2002–2003 гг.
Категория общего обслуживания								
Высший разряд	1	1			–	–	1	1
Прочие разряды	4	8			2	1	6	9
Итого	5	9	–	–	2	1	7	10
Всего	24	31	–	–	17	13	41	44

Потребности в ресурсах (до пересчета)

Должности

- A.14.2 Сумма в размере 4 359 300 долл. США, отражающая увеличение объема ресурсов на 588 500 долл. США, предназначена для финансирования из регулярного бюджета должностей, указанных в таблице A.14.7 выше. Увеличение объема ресурсов обусловлено совокупным действием двух факторов: учета в нынешнем бюджете суммы в размере 81 500 долл. США для финансирования одной должности класса С-4, утвержденной Генеральной Ассамблеей на двухгодичный период 2000–2001 годов, и дополнительных расходов в размере 507 000 долл. США на финансирование семи новых должностей (1 — С-5, 1 — С-4, 1 — С-2 и 4 должностей категории общего обслуживания (прочие разряды)) в двухгодичном периоде 2002–2003 годов. Создание трех должностей категории специалистов и одной должности категории общего обслуживания продиктовано необходимостью выполнения задач, связанных с недавно принятой Конвенцией Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и тремя протоколами к ней, включая работу по подготовке к секретариатскому обслуживанию Конференции Участников Конвенции, а также оказание специализированной технической помощи государствам-членам в деле ратификации Конвенции и протоколов к ней. Две должности категории общего обслуживания необходимы для административной поддержки мероприятий, связанных с уголовными аспектами проблем терроризма и коррупции. Четвертую должность категории общего обслуживания займет сотрудник по компьютерной технике и информационной технологии, который будет оказывать техническую помощь в применении информационной технологии, главным образом в следующих областях: а) научно-аналитическая деятельность Программы, включая ведение ее баз данных и периодические обзоры тенденций в области преступности и функционирования систем уголовного правосудия, а также мировые обзоры по проблеме терроризма; и б) обслуживание веб-сайта Центра по предупреждению международной преступности, на котором размещена Информационная сеть Организации Объединенных Наций по вопросам уголовного правосудия и который предоставляет электронный доступ к документам межправительственных органов, итоговым документам шестого и седьмого обзоров тенденций в области преступности и функционирования систем уголовного правосудия, другим техническим и информационным публикациям Программы.

Прочие расходы по персоналу

- A.14.3 Сумма в размере 107 000 долл. США, отражающая сокращение объема ресурсов на 93 300 долл. США, включает: а) 103 700 долл. США на привлечение временного персонала общего назначения для временной замены сотрудников, находящихся в отпусках по болезни

и отпусках по беременности и родам, и временного персонала для работы в периоды максимальной рабочей нагрузки, в частности в ходе межправительственных совещаний и совещаний групп экспертов; и b) 3300 долл. США на выплату сверхурочных. Сокращение объема ресурсов является чистым результатом исключения из сметы ассигнований в размере 83 100 долл. США, выделенных в двухгодичном периоде 2000–2001 годов на привлечение временного персонала общего назначения в связи с подготовкой и проведением десятого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями в апреле 2000 года, и общего сокращения объема ресурсов на временный персонал общего назначения в связи с усилением штата четырьмя новыми должностями категории общего обслуживания.

Консультанты и эксперты

А.14.4 Сумма в размере 275 000 долл. США, отражающая увеличение объема ресурсов на 129 500 долл. США, выделяется на следующие цели:

- a) сумма в размере 53 700 долл. США, отражающая сокращение объема ресурсов на 5500 долл. США, — на наем консультантов, что вызвано необходимостью привлечения специализированных кадров, не имеющих в Секретариате, для оказания, в течение десяти рабочих месяцев, основных услуг межправительственным органам и подготовки технических документов и исследований для программ и мероприятий в следующих областях: i) отдельные аспекты и вопросы существа, связанные с коррупцией; ii) вопросы существа, связанные с незаконным производством взрывчатых веществ криминальными элементами, их оборотом и использованием в преступных целях; iii) подготовка технических руководств по отдельным положениям Конвенции против транснациональной организованной преступности и протоколов к ней; iv) подготовка имеющего стратегическую направленность технического документа по проблеме использования информационных технологий в преступных целях; и v) завершение мирового обзора по проблеме терроризма;
- b) сумма в размере 221 300 долл. США, отражающая увеличение объема ресурсов на 135 000 долл. США, — на проведение пяти совещаний групп экспертов (на три совещания больше по сравнению с двумя, запланированными на двухгодичный период 2000–2001 годов): четырех совещаний региональных групп по представляющим общерегиональный интерес техническим аспектам ратификации и осуществления Конвенции против транснациональной организованной преступности и трех протоколов к ней и одного совещания группы экспертов по проблеме использования информационных технологий в преступных целях.

Поездки персонала

А.14.5 Сумма в размере 140 900 долл. США, отражающая увеличение объема ресурсов на 64 100 долл. США, необходима для того, чтобы персонал мог: a) присутствовать на заседаниях пятьдесят седьмой и пятьдесят восьмой сессий Генеральной Ассамблеи по пунктам, связанным с предупреждением преступности и уголовным правосудием, и обслуживать эти заседания; b) присутствовать на сессиях Специального комитета по мерам по ликвидации международного терроризма и консультироваться с Управлением по правовым вопросам; c) присутствовать на заседаниях Экономического и Социального Совета и обслуживать их; d) согласовывать с Европейской комиссией, Советом Европы, Интерполом и Европоллом действия в связи с транснациональной организованной преступностью, торговлей людьми и коррупцией; e) осуществлять миссии по установлению фактов и оценке потребностей; и f) оказывать консультативные услуги и оценивать потребности в

технической помощи в связи с ратификацией и осуществлением Конвенции против транснациональной организованной преступности и трех протоколов к ней. Увеличение потребностей в ресурсах объясняется главным образом увеличением потребностей в поездках, связанных с ратификацией и осуществлением Конвенции против транснациональной организованной преступности и трех протоколов к ней.

Услуги по контрактам

А.14.6 Сумма в размере 157 400 долл. США, отражающая увеличение объема ресурсов на 93 100 долл. США, выделяется на следующие цели:

- а) сумма в размере 109 000 долл. США, отражающая увеличение объема ресурсов на 44 700 долл. США, — на оплату услуг внешних подрядчиков по размножению следующих публикаций:
 - i) периодические публикации: «Форум по проблемам преступности и общества»;
 - ii) неперіодические публикации: подготовительные материалы Специального комитета по разработке Конвенции против транснациональной организованной преступности; шестой «Обзор тенденций в области преступности и функционирования систем уголовного правосудия Организации Объединенных Наций»; предварительные результаты седьмого обзора тенденций в области преступности и функционирования систем уголовного правосудия Организации Объединенных Наций; Конвенция против транснациональной организованной преступности; руководство по осуществлению Конвенции против транснациональной организованной преступности; мировой обзор по проблеме терроризма; три технических руководства по отдельным положениям Конвенции против транснациональной организованной преступности и протоколов к ней; брошюры по следующим вопросам: предупреждение терроризма; торговля людьми; борьба с коррупцией; борьба с транснациональной организованной преступностью; предупреждение преступности и уголовное правосудие;
- б) новые ассигнования в размере 48 400 долл. США — на оплату услуг по контрактам в следующих областях:
 - i) подготовка и проведение пропагандистских мероприятий для повышения осведомленности широкой общественности об основных глобальных угрозах, которые таит в себе преступность, и в интересах более активного участия частного сектора и гражданского общества в проводимых в рамках программы мероприятиях и их более активной поддержке; к числу оказываемых услуг относится подбор и применение наиболее эффективных инструментов, таких, как проведение публичных пропагандистских акций, поисковая работа и подготовка информационных материалов, поисковая работа и подготовка аудио- и/или видеопрограмм, рекламных вставок для трансляции в СМИ и т.д.;
 - ii) систематизация и обобщение материалов, составление и техническое редактирование официальных отчетов о разработке Конвенции против транснациональной организованной преступности и трех протоколов к ней;
 - iii) подготовка (включая сбор и анализ данных и информации, юридический анализ, составление и техническое редактирование текста) трех технических руководств по отдельным положениям Конвенции против транснациональной организованной преступности;

- iv) сбор и анализ данных, составление и техническое редактирование некоторых глав и частей мирового обзора по проблеме терроризма;
- v) решение технических задач, связанных с обслуживанием и обновлением веб-сайтов и баз данных программы.

Общие оперативные расходы

- A.14.7 Сумма в размере 61 200 долл. США, отражающая увеличение объема ресурсов на 23 800 долл. США, предназначена для технического обслуживания аппаратуры обработки данных 31 сотрудника, в том числе семи сотрудников на новых должностях, созданных в двухгодичном периоде 2002–2003 годов.

Мебель и оборудование

- A.14.8 Сумма в размере 74 100 долл. США, отражающая увеличение объема ресурсов на 20 500 долл. США, выделяется на следующие цели: а) 20 200 долл. США — на приобретение семи персональных компьютеров для семи новых сотрудников и двух принтеров; б) 17 900 долл. США — на приобретение нестандартного программного обеспечения, которое позволит Центру проводить сложный статистический анализ, вести базы данных и еще больше расширить свои возможности для анализа данных и распространения информации; и с) 36 000 долл. США — на замену 12 компьютеров и 4 принтеров.
-

